

Alles auf einen Blick

# Terminübersicht zum Friedensfest

## ■ Freitag, 5. August

12 bis 22 Uhr

„Palette ohne Palette“  
Programm von Bürgern für  
Bürger, Elias-Holl-Platz,  
Eintritt frei

18 bis 23 Uhr

Unity Day  
Hip-Hop, Reggae und  
Ethno-Pop, Rathausplatz,  
Eintritt frei

18 bis 23 Uhr

„Die andere Maxstraße“ & LA  
STRADA

Straßenkünstlerwettbewerb,  
Holbeinplatz und Maximilian-  
straße, Eintritt frei

21.30 bis 23 Uhr

Frieden – noch in Planung  
Internationale Kurzfilme - Teil I,  
Zeughaus/Innenhof, Eintritt frei

23.30 bis 0.15 Uhr

Nacht der 100000 Lichter  
für eine Welt ohne Atomwaffen,  
Rathausplatz, Eintritt frei

## ■ Samstag, 6. August

10 bis 16 Uhr

Friedenshäuschen auf dem Rat-  
hausplatz

Rathausplatz, Eintritt frei

12 bis 22 Uhr

„Palette ohne Palette“  
Elias-Holl-Platz, Eintritt frei

18 bis 23 Uhr

„Die andere Maxstraße“ & LA  
STRADA

Straßenkünstlerwettbewerb,  
Holbeinplatz und Maximilian-  
straße, Eintritt frei

21 bis 23 Uhr

NOA & Solis String Quartett  
Israelischer Popstar, Rathaus-  
platz, Eintritt frei

21.30 bis 23 Uhr

Frieden – noch in Planung  
Internationale Kurzfilme - Teil II,  
Zeughaus/Innenhof, Eintritt frei

## ■ Sonntag, 7. August

12 bis 22 Uhr

„Palette ohne Palette“  
Elias-Holl-Platz, Eintritt frei

16 bis 21 Uhr

Garten der Religionen  
Annahof und Hollbau, Im An-  
nahof 4, Eintritt frei

PAX  
2005



18 bis 22 Uhr

„Die andere Maxstraße“ & LA  
STRADA

Straßenkünstlerwettbewerb,  
Holbeinplatz und Maximilian-  
straße, Eintritt frei

21 Uhr

Ivo Papasov & His Wedding  
Band

Open-Air-Konzert, Rathaus-  
platz, Eintritt frei

21.30 bis 23 Uhr

Frieden – noch in Planung  
Internationale Kurzfilme – Teil  
III, Zeughaus/Innenhof, Eintritt  
frei

## ■ Hohes Friedensfest, Montag, 8. August

10 bis 18 Uhr

Kinderfriedensfest

Botanischer Garten, Eintritt an  
den Kassen (Kinder bis 14 Jahre  
frei)

11.30 Uhr

Bekanntgabe des Friedenspreis-  
trägers 2005

Goldener Saal/Rathaus, Eintritt  
frei

12.30 Uhr

Augsburger Friedenstafel  
Rathausplatz (bei schlechtem  
Wetter: Oberer Fletz / Rathaus),  
Eintritt frei

14 bis 22 Uhr

„Palette ohne Palette“  
Elias-Holl-Platz, Eintritt frei

20 Uhr

Konzert zum Hohen Friedens-  
fest

Oratorium für den Frieden (Ur-  
aufführungen), Bach-Kantate,  
Telemann-Kantate, St.-Anna-  
Kirche

Preise: 10 € bis 20 € (erm. 8 € bis  
18 €), Vorverkauf



Die israelische Popsängerin NOA gehört zu den Höhepunkten des PAX-Programmes.

## Vier Tage hochklassiges Programm

# Den Frieden feiern

PAX 2005 wird von Freitag, 5. August, bis Montag, 8. August, für vier Tage die Straßen und Plätze der Stadt einem großen bürgerschaftlichen, interkulturellen Fest öffnen, um den Frieden zu feiern. Frieden, Achtung und Akzeptanz gegenüber allen religiösen Überzeugungen stehen im Mittelpunkt.

Zahlreiche Institutionen und Organisationen der Stadt haben zusammengearbeitet, um das Fest zu einem gemeinschaftlichen Höhepunkt des Festjahres PAX 2005 zu machen. Straßentheater und Open-Air-Konzerte in der Atmosphäre festlich illuminierten Gebäude laden zur Begegnung und zum Dialog der Kulturen ein. Grundsätzlich gilt: bei allen Veranstaltungen auf den Plätzen ist der Eintritt frei.

Zu den zahlreichen Höhepunkten gehört auch NOA (Samstag, 6. August, 21 bis 23 Uhr, Rathausplatz). NOA ist Israelin jemenitischer Abstammung und die bekannteste Popsängerin ihres Landes. Mit internationalen Musikgrößen wie Carlos Santana, Stevie Wonder und Sting stand sie auf der Bühne. In Deutschland wurde sie 1998 bekannt, Dank der Peter Maffay-Tour „Begegnungen“. Besonders beeinflusst ist sie von Songschreibern der 60er Jahre,

wie Paul Simon, Joni Mitchell und Leonard Cohen. Der klischeehaften Zuordnung etwa zur „Weltmusik“ verweigert sie sich. Sie ist auf über hundert Konzerten weltweit aufgetreten, unter anderem in Carnegie Hall (New York), Olympia (Paris) und dem Water Festival (Stockholm). Ihre Musik, die sie selber schreibt, ist ein Wechsel zwischen orientalischen Klängen und westlichem Pop, hinter der eine musikalische Vision steht: Welten und Menschen, die sich fern sind, zusammenzubringen.

### Vor Papst gesungen

Der Weltfrieden ist ihr ein großes Anliegen. So sang sie vor einigen Jahren auf dem Petersplatz in Rom vor Papst Johannes Paul II. „Ave Maria“, trat beim Weltwirtschaftstreffen in Davos gemeinsam mit einer palästinensischen Künstlerin auf, um für den Frieden im Mittleren Osten einzustehen und sang in Oslo zum Jubiläum des „Peace Accord“ vor Bill Clinton, Ehud Barak, Yassir Arafat und dem König von Norwegen. Zu ihren großen Hits zählt unter anderem der Song „Life is beautiful“, den sie für Roberto Benignis oscar-

gekrönten Film „Das Leben ist schön“ geschrieben hat.

Bei ihrem Open-Air-Konzert am Rathausplatz, dem einzigen Deutschland-Auftritt 2005, wird NOA zusammen mit dem Solis String-Quartett die Bürger und Gäste der Stadt Augsburg verzaubern.

Ein weiterer Programmpunkt ist „Palette ohne Palette“ (5. bis 8. August, je 12 bis 22 Uhr, Elias-Holl-Platz). Das Bündnis für Augsburg, das Zentrum für Bürgerengagement, wird auf dem Elias-Holl-Platz eine regensichere Bühne für jedermann errichten. Vier Tage lang heißt es hier „Palette ohne Palette“ in der Tradition der „Kulturpalette“ von 2003, wo unter dem Motto „Stadtkultur von Bürgern für Bürger“ ein kommunikativer Raum der leiseren Darbietungen entsteht. Alle Bürgerinnen und Bürger haben die Möglichkeit, sich selbst mit einer Bühnenperformance zum Thema Frieden direkt am Fest zu beteiligen. Der Anmeldebogen kann von der Internetseite [www.buendnis.augsburg.de](http://www.buendnis.augsburg.de) heruntergeladen oder auch im Bürgertreff des Bündnisses (Philippine-Welser-Straße 5a) abgeholt und abgegeben werden. Ein facettenreiches Programm ist garantiert.